

Sur motion de M. Pallett, appuyé par M. Cardiff, il est ordonné,—Que le nom de M. Martineau soit substitué à celui de M. Murphy sur la liste des membres du comité permanent des comptes publics.

Sur motion de M. Pallett, appuyé par M. Cardiff, il est ordonné,—Que le nom de M. Smith (Calgary-Sud) soit substitué à celui de M. Grills sur la liste des membres du comité sessionnel des chemins de fer, des lignes aériennes et de la marine marchande.

Les questions suivantes sont transformées en ordres de dépôt de documents, suivant les dispositions du paragraphe (5) de l'article 39 du Règlement:

Question n° 278 par M. Howard—Ordre de la Chambre en vue de l'état suivant: 1. Est-ce que des Conventions de l'Organisation internationale du Travail n'ont pas été ratifiées par le gouvernement canadien?

2. Dans le cas de l'affirmative, quelles sont-elles (en indiquant le numéro et l'intitulé) et pour quelle raison dans chaque cas?

Question n° 337 par M. Regier—Ordre de la Chambre en vue de l'état suivant: 1. Durant l'année financière terminée le 31 mars 1958, quel a été le total des versements effectués par le gouvernement fédéral aux particuliers, aux institutions, aux corporations, aux municipalités et au gouvernement de la province de Terre-Neuve?

2. Au cours de la même année, quel a été le total des versements effectués par le gouvernement fédéral en dehors de Terre-Neuve et au nom de cette province?

3. Durant l'année financière susmentionnée, quel est le montant estimatif du revenu que le gouvernement du Canada a reçu de la province de Terre-Neuve?

4. Durant l'année financière terminée le 31 mars 1958, quelles sommes a-t-on versées aux résidents de Terre-Neuve aux titres suivants: a) allocations familiales, b) pensions de sécurité de la vieillesse, c) assistance-vieillesse, d) allocations aux invalides, e) allocations aux aveugles?

5. A la fin de ladite année, combien de personnes, à Terre-Neuve, étaient censées recevoir a) des prestations d'assurance-chômage, b) des versements spéciaux de secours ou de bien-être?

6. Quelle était, le 31 mars 1958, la population estimative de Terre-Neuve?

Question n° 355 par M. McWilliam—Ordre de la Chambre en vue de l'état suivant: 1. Depuis le 1^{er} juin 1957 jusqu'à ce jour, a-t-on congédié des maîtres de poste et (ou) des maîtresses de poste ne relevant pas du service civil?

2. Dans le cas de l'affirmative, quels sont leurs noms et de quels bureaux de poste s'agit-il, dans chaque cas?

3. Quelles étaient les raisons du renvoi, dans chaque cas?

Il est fait appel de l'avis de motion (*N° 100) portant production de documents, ainsi qu'il suit:

M. Argue—ADRESSE—Copie de toutes lettres échangées depuis le 1^{er} janvier 1958 entre le ministre sans portefeuille, député de Terre-Neuve, et le ministre des Affaires municipales de Terre-Neuve, relativement à la nomination de candidats désignés par le gouvernement fédéral à la *St. John's Housing Authority*.